

DEL-C24 09-3482

## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

**Koshika**  
foundation  
Building block of life.



APPLICATION No.: D/924/0137

आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE: 16-9-24

आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम

Kiran Dodi

AGE-YEARS आयु-वर्ष

62

SEX लिंग

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME

पिता/कफुम का नाम - Hira Lal

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता

House-No. 980 AMbedkar Colony Jakhnali  
Ward No-(B) - Jakhnali(37) Sonipat Haryana - 131023

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता

OCCUPATION: Pension  
व्यवसाय

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:  
कुल वार्षिक आय — 36000/-(Attach Proof of Income)  
(आय का साक्ष्य संलग्न)

PAN No. स्थाई खाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप जाय कर देता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये)Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
①	Hira Lal	70	M	Husband
②	Sunel	40	M	Son
③	Manoj	32	M	Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये चिन्तित आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छाप प्रति संलग्न करें।)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छाप प्रति संलग्न करें।)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र को छाप प्रति संलग्न करें।)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य
---	---	---	--

## "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये चिन्तित का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न	
①	Dagnosis	LE- SENILE - Cataract RE- SENILE - Cataract
②	Surgery	LE- Phacot Priol + IOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED लोगई सहायता राशी
①	DBCS	₹1000/-

**DECLARATION by APPLICANT:** ज्ञावेदकः हमारा घोषणा चर्चा:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण बेटी सहायता के अनुसार मतलब एवं तरीका है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त करे जा सकती है।
  - 2) मेरे द्वारा दी गयी सहायता की "कोशिका फाउंडेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में भाग गया है।
  - 3) मैं पुष्ट करता हूं कि यह सहायता हमें यह प्रार्थना को नहीं है, वर यही कि आर्थिक या साक्षर विस्तृत विस्तृत अन्य ग्रोथ/नियोजक/वीमा कार्यक्रम से न तो लिया है और न ही खातिर में लौटा।

**AGREEMENT by APPLICANT (ज्ञावेदक द्वारा करार)**

By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रारूप से अपने हस्ताक्षर या अंगूठे की छाप लगाकर, मैं (ज्ञावेदक) आपनी महानीत को पुष्ट करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, जन्म, कोटी और जीवनशैली इस प्रारूप में दर्शित है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, दान, धारणाएँ दूसरे उद्देश्य से नुकसान नहीं दर्शायेंगे और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रभाव नाभव्य से व्यक्ति नहीं करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रारूप का विवरण मेरे इलाज के बहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (ज्ञावेदक) इस बात से सहमत हूं कि मेरा नाम, जन्म, कोटी और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्ति हैं नुकसान सहित: सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यासीयों का निर्णय अंतिम और बाधकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

ज्ञावेदक को हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान



R.T.

**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इमारे अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से सामग्री/ऐयरी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न उकार में ध्यान देनीकार करते हैं।

1.) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में विविध सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत में उक्त संगी/भास्तव में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से सिफारिश/विनियत उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदद हेतु की है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विनियत अधिकारी/सकल देहु मन्त्री नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य मन्त्रालय से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त संगी/भास्तव में हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेंगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से ली गई सहायता को उक्त विविध प्रकृति को है। योगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सहायता या किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में योगी के इलाज सुरक्षा और अनेक जाने को जारी रखने की विमोचनी योगी यह हस्पताल को होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या किम्बेकारी इस भास्तव में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE  
स्वीकृति के लिए संस्कृति**

Date of Surgery  
अपरेशन की तारीख

16-9-04

Dr. Julie Segu  
Consultant Glaucoma  
Reg. No. 31218  
Dr. Daryaganj Eye Hospital  
50271, Daryaganj, New Delhi - 110002  
Name of Dr. & Regn. No. with Stamp

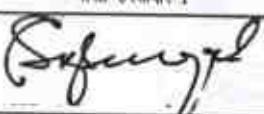
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)  
नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Daryaganj Eye Hospital

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
न्यासी हस्ताक्षर 1



SIGNATURE of TRUSTEE 2  
न्यासी हस्ताक्षर 2

